VOL.6 NO 66

SUBSCRIPTION
In the United States, Colonies and Mexico
Per Annum $ 5
In Foreign Countries $ 7

Antoine A. Zraick
Publisher and Editor
74 Greenwich St.
NEW YORK City,
U. S. A.

CABLE ADDRESS
"AL-JURAB"
NEW YORK

Entered at the N. Y. Post Office as Second Class Mail Matter

Tel. 1418 RECTOR

السنة السادسة عدد ٦٦

جراب الكردي

جريدة يومية سياسية ادبية فكاهية انتقادية حرة

JURAB-UL-KURDY

Published DAILY
EXCEPT SUNDAYS AND HOLIDAYS

قيمة الاشتراك عن سنة
في الولايات المتحدة وتوابعها والمكسيك
٥ ريالات اميركية
وفي سائر البلاد الاجنبية ٧ ريالات

المراسلات
تكون باسم صاحب الجريدة ومحررها
انطون انطاس زريق

مدير اشغال الجريدة
فؤاد انطاس زريق

٧٤ شارع كرينوتش

«التلفون ١٤١٨ ركتر»

NEW YORK CITY, THURSDAY, FEBRUARY 27, 1913

نيويورك * الخميس في ٢٧ شباط سنة ١٩١٣

خطاب اخر

او

حديث ذو شجون

الينا في مقال سابق على خطاب وجهناه الى غبطة البطريرك الانطاكي ووعدنا بتتمة الكلام فيه وحال دون ذلك انباء الحرب العامة وحركة الاصلاح واللامركزية والاستقلال في سوريا

وجاءنا امس مقالة الاديب «رجا» فادرجناها وودنا اليوم ان نعلق ذيلا عليها ونورد بعض ما لم يذكره حضرة الكاتب في حديثه

استلفت انظارنا بالاكثر مسالة دير مار الياس شويا وتاجيره للرهبان الروسيين الذين احتلوه واخذوا يعملون بمعدات الاحتلال فزرعوا فيه العدد الغفير منهم القادمين من روسيا واستولوا على الاوقاف والارزاق يستغلونها واطلقوا يدهم في العمل والفوا هناك مستعمرة روسية يحكمون فيها بما يشاؤون وفاقاً لاهوائهم ومطامعهم. ولا يبعد ان نسمع غداً بمشكلة جديدة يولدها الاحتلال الروسي في احد اديرة الكرسي البطريركي الانطاكي

الاوقاف ملك الشعب وليس الروساء الروحيون سوى قيمين عليها يتولون ادارتها تحت مراقبة المجالس الملية المؤلفة من طبقات الملة.

والا فلماذا جعلت هذه المجالس اذا كان الروساء طليقي اليد في التصرف بالاوقاف وبيعها او تاجيرها وخصوصاً اذا كان الشعب غير راضٍ عن سياستهم ؟

ان البطريركية الانطاكية اوقافاً واديرة ولكل مطران في ابرشيته سلطة على اديار خاصة تعود وارداتها الى الاسقفية ويدير كفتها المطران بشورة المجلس الملي الذي يطلع على بيان دخلها وخرجها.

اما البطريرك الانطاكي فله اديار خاصة ايضاً تعود وارداتها الى البطريركية واذا اراد ان يغير شيئاً في كيانها فيجب ان يستشير بذلك مجلس الاساقفة العام او يخابر المجلس العمومي المختلط المؤلف من بعض المطارنة وممثلي الشعب

فهل قام غبطته بذلك وخابر السادة اساقفة الكرسي الانطاكي قبل ان يقدم على تاجير الدير واحتلال الرهبان الروسيين اياه ؟

الجواب لا والسخط عظيم عند كل المطارنة ...

لقد علم الخاص والعام ان غبطته قد غادر دمشق مركز البطريركية في تطوافه على اثر الخلاف الذي استحكمت حلقاته بينه وبين المجلس الملي المختلط بعد ان قام الشعب بمظاهرات عديدة امام البطريركية يطالب ببيان حساباتها وميزانية البطريركية التي وقعت تحت عجز مالي يناهز الستة آلاف ليرة فاين ذهبت هذه الاموال ؟

ان الشعب يومئذ قام يطلب حساباً مدققاً عن اموال البطريركية التي هي بالحقيقة دين عليه وموقن انه هو المسؤول عنها في المستقبل فماذا كانت اوعاد ذي الغبطة الجزيل الطوبى ؟

كانت انه طلب مهلة بضعة اشهر ينظم فيها الميزانية ويصدرها وينقم بها غلة المطالبين المعترضين .. وها قد مضت السنون ولم يقم بوعده فلماذا هذا الاخلاف والتسويف والمماطلة ؟

اما ان يكون العجز متعمداً اولا فاذا كان الاول فقد صحت رواية القائلين ان في البطريركية الانطاكية تبذيرا واسرافاً اعاد الى الاذهان ذكرى ايام البطاركة اليونان يوم كانوا يصرفون الاموال في اطعام ذويهم واكسائهم ! الى اخر ما هناك مما نمسك الان عن ذكره.

وان كان الثاني فلماذا لم يقم صاحب الغبطة بوعده ويصدر الميزانية الدقيقة كما تقتضيه واجبات القيّم الامين؟

هذا واننا ناتي الان على ذكر ما يرد للبطريركية الانطاكية سنوياً من الاموال كما اخذناها عن مصادر ثقات على وجه التقريب والقيمة هي بعد حسم المصاريف الخارجة من اصل الوردات

بيان الدخل

٥٠٠	ليرة فرنساوية	من دير	مار الياس شويا		
٢٠٠٠	«	«	«	«	مار جرجس الحميراء
١٠٠٠	«	«	«	«	سيدة البلمند
٢٠٠٠	«	«	«	«	سيدة صيدنايا
٢٠٠	«	«	«	«	مار تقلا في معلولا
٥٠٠	«	«	«		اطوش روسيا
١٠٠٠	«	«	«		املاك بسارابيا
٢٠٠٠	«	«	«		قيصر روسيا

والمجموع ٩٢٠٠ ليرة فرنساوية صافي واردات البطريركية الانطاكية !!

على ان هناك مدرسة البلمند ومعدل مصروفها السنوي مقدار (١٥٠٠) الف وخمسمائة ليرة سنوياً فاذا طرحنا هذه الكمية من اصل الواردات فيبقى زهاء ثمانية آلاف ليرة فاين تذهب هذه الاموال ؟

ثم ان هناك المطبعة البطريركية الانطاكية وواردات مجلة النعمة — مجلة البطريركية الرسمية ! فاليس لها واردات ام هي تحت العجز والخسارة الدائمة ؟ مسألة فيها نظر .. فاذا كان الامر الاول فالفضيحة اعظم واذا كان الثاني فلماذا لا تباع المطبعة ويستهلك ثمنها في وفاء الدين المتراكم على البطريركية ؟ على اننا موقنون الامر الثاني وهو توالي العجز على المطبعة وفي ادارتها قوم لم يختبروا ادارة المطابع ولا يعلمون كيف يسعون لطبع كتب او مجلات او جرائد غريبة تعود بالنفع على البطريركية

وبعد فقد اطلعنا على كتب خاصة واردة الى بعض الاصدقاء في نيويورك وكلها شكوى مرة من سوء الحالة التي بلغت اليها البطريركية الانطاكية في هذه الاونة الحرجة على ما ورد في خطاب «رجا» في عدد امس

ان غبطته لامر في تطوافه عن تفقد ابنائه وقد مضى الوقت الطويل وهو يسرح في ربوع لبنان الامنة وشعبه يذوق الامرين من مظالم الحكومة والتجنيد التي تنتاب الملة في ازمة الدولة هذه. وكنا نعذر ذا الغبطة عن تجنبه الاحتجاج امام القوة الحاكمة لاننا نعلم تهامله وقصوره.

ولكن شدّ ما كانت دهشتنا عندما علمنا ان اقالة المتصرف الجديد لناصيف بك الريس قد دفعت البطريركية الانطاكية الى الاحتجاج العنيف وهو امر من الغرابة بمكان !

لقد ذاق الاهلون من مظالم التجنيد اهوالا وفوادح وسمعنا البطريرك المسكوني المثلث الرحمات يتهدد ويحتج ولم نسمع كلمة لغبطة بطريركنا العلامة فلماذا يقوم اليوم ويقعد ازاء عزل ناصيف الريس.

اذا كان احتجاج البطريرك لانه ارثوذكسي فلماذا لم يحتج يوم كفت يد الياس افندي شويري عضو المتن الارثوذكسي ظلما وعدوانا

نقف في خطابنا الان وننتظر الانباء الخاصة عما يرد الينا اثناء التطواف البطريركي

واذا صحت الرواية عن عزم غبطته على التوجه الى روسيا فلنا بعدئذ حديث اخر ان شاء الله

)(*●*)(

الانباء البرقية

الحكومة في خوف

من البرقيات الواردة من الاستانة ان حرس الباب العالي قد تضاعف عدده وقد وضعت المدافع امامه لحمايته من كل هجوم وذلك لان الحكومة الحالية تعتقد ان الثورة على الابواب وان الخطر محدق بها

اخبار الحرب

من انباء الاستانة ان القتال قد نشب بين الجنود التركية وجنود العدو قرب بولاير في شبه جزيرة غاليبولي وانما لم تعرف النتائج

حدثت مناوشات قرب حدود شاتلجه اسفرت عن تقدم الجنود العثمانية الى الامام اما دوائر لندن فقد اتصل بها ان الجنود البلغارية رجعت الى الوراء بحكم الضرورة لانها وجدت الطرقات غير صالحة لنقل الذخائر والمعدات وخصوصاً في هذه الايام فانسحبت بامر من قائدها ولا يدل انسحابها على فوز الجنود العثمانية

رومانيا وبلغاريا

ان بلغاريا صرحت بقبولها التحكيم الدولي تحت كل الظروف اما رومانيا فصرحت بقبولها التحكيم الدولي على شرط ان تعطيها الدول مدينة سيلستريا

سيجتمع المؤتمر الدولي في لندن اليوم للنظر في مسالة الخلاف بين رومانيا وبلغاريا

تكذيب الاتفاق النمسي الروسي

نشرت جريدة فرمدنبلات المعروفة بانها خيرة الجرائد النمساوية تكذيباً لما روته الصحف عن اتفاق روسيا والنمسا وقالت ان الخلاف بامور البلقان ورومانيا وبلغاريا والبانيا لا يزال مستحكماً وان ما نشرته الصحف ليس الا لتطمين الافكار وان الحالة لا تزال كما كانت سابقاً

اما الرشست بوست فتقول ان الاتفاق قد تم وقريباً يعلن رسمياً ونحن بحيرة لمن نصدق

حوالي ادرنه

ارسل شكري باشا قائد حامية ادرنه برقية الى وزارة الحربية يعلن فيها انه قد تمكن من جلب مؤن جديدة تكفي لجيشه مدة طويلة

وابرق مراسل احدى الصحف الفرنساوية الموجود داخل ادرنه ان قنابل مدافع الجيوش المتحالفة تنصب على المدينة بتتابع حتى جعلتها كجهنم وهي تلحق الاضرار في المباني اكثر من القلاع وقد اثبت ما قاله شكري باشا بانه قد تمكن من جلب مؤونة

اما اخبار صوفيا فتنبىء من نجاح الاحلاف

حوالي سكوتاري

جنود الجبل الاسود باذلة جهدها للاستيلاء على المدينة ولكن بدون جدوى لان مدافعها صغيرة الحجم وبعيدة عن المراكز التي فيها الجند العثماني فلا تؤثر على الحصون والملك نقولا لا يامرها بالتقدم لانه يخشى خروج الحامية فتعطل مدافعه الصغيرة بما لديها من المدافع الضخمة وهم ينتظرون الان المدافع الصربية الضخمة التي ارسلت من سلانيك

الملك نقولا يعتقد ان الحكومة الروسية لا تتفق مع النمسا على ضم سكوتاري لالبانيا حتى ان الشعوب السلافية لا تقبل بذلك وقد ارسل برقية يستنجد فيها بجلالة القيصر

حوالي يانينا

لا تزال القوات العثمانية تدافع عن يانينا بما لديها من القوة كذلك توجد فرق كثيرة من الجيوش العثمانية في مقدونيا تؤخر حركة الجيش اليوناني وتنازله ومن هذا يظهر ان قبل استيلاء اليونان على تلك المدينة اهوالا

الاسطول اليوناني يحاصر الشواطىء الالبانية حتى مرفأ دورازو ليمنع المدد عن حامية سكوتاري والجنود العثمانية في مقدونيا

اخبار سورية ولبنان

— المؤتمر الصحافي اللبناني —

عقد هذا المؤتمر اخر جلساته في ٢٨ كانون الثاني الفائت وقرروا فيها فضه ثم ابلغوا الصحف النشرة التالية

« اسفرت مفاوضات الصحافيين اللبنانيين المتوالية في عاليه وبعبدا وفرن الشباك عن اجماعهم على التعاون في سبيل المصلحة اللبنانية العامة . وتحقيقاً لهذه الامنية الفوا « نقابة صحافية » تسعى الى ذلك وتكون صلة حسنة بين الصحافيين اللبنانيين في كل مكان وانتخبوا لها رئيساً فخرياً شكري غانم . ومعتمداً لها في الخارج خيرالله خيرالله وممثلين للمخابرات الشيخ شاهين الخازن مدير (لبنان) والخوري لويس دربان رئيس تحرير جريدة الروضه

انتهى المؤتمر الصحافي اذاً . ولقد كان من حسناته انه كان واسطة التآلف بين معظم الصحافيين اللبنانيين وانشاء نقابة صحافية والاتفاق على شؤون تعلن بعدئذ

ولقد فوض المؤتمر ممثليه بمقابلة اوهانس باشا وطلب تعيين موعد لمقابلة اعضائه في بعبدا

مظاهرة

قام معظم اهالي معلقة زحلة بمظاهرة في السراي احتجاجاً على اعشار الكروم الباهظة في هذا العام فرفعوا عريضة الى القائمقام بواسطة الافندية بشاره ابو بشاره وموسى وعبدو حاتم فاغلظ القائمقام العباره مع الشاكين وحدث تنافس في الكلام واهانات متبادلة ادت الى امر القائمقام بسجن الثلاثة المذكورين

وجاء اليوم التالي فاصدر القائمقام امراً الى السجناء بالصعود الى قاعة الاستنطاق فلاحظ الاهالي ان بيد الجاندرمة قيوداً معدة لايدي السجناء فصاحوا صيحة واحدة واضطروا الجاندرمة الى ابقاء ايدي السجناء حرة . ثم استجوبوا واخلي سبيلهم

— اقالة الريس —

قام حزب ناصيف بك الريس وقعد على اثر اقالته من منصبه واحتج انصاره في بيروت ولبنان وسئل المتصرف عن ذلك فاجاب: ان ما اجراه قرر قبل مغادرته الاستانة فلا سبيل الى اتهامه بالتسرع وانه لو لم يسرع في ذلك لاوقفته التدخلات المنتظرة في بعض الصعوبة

ويروى ان خلفه سيكون اسكندر بك حداد او رجلاً تركياً ولكن اللبنانيين يرفضون الاخير

قالت زحله الفتاة:

وردتنا رسالة مؤرخة في ٢٢ ك٢ بامضاء ثلاثة من ابناء قصبة القصير (قائمقامية حمص) المسيحيين لم نشأ ان ننشرها على علاتها لكي لا يقال اننا نثير الفتنة المستتبة . وخلاصتها ان اكثر مسيحيي ذلك القضاء مذعورون من وجه رجال تلك الناحية الذين يراسهم حسن رعد ومحمد حرب

وفي الرسالة ايضاً ان اولئك الرجال هجموا على بيوت المسيحيين هجمة واحدة فولى هولاء الادبار تاركين نساءهم واطفالهم ومواشيهم تحت رحمة الاقوياء

اما سبب هذا الاعتداء فهو وجود احد المسلمين مقتولاً في البرية فاتهم ذووه المسيحيين بقتله وقاموا يطاردونهم . ويؤكد اصحاب الرسالة انهم لا يزالون تائهين في البراري لا يجسرون — وهم الضعفاء — على العودة الى منازلهم فهم يقاسون الجوع ويحتملون البرد وقلق البال على منازلهم وحريمهم وامتعتهم

فاذا لم يكن في الرسالة من غلو حسبناها دليلاً على استتباب الفوضى في تلك الانحاء واتينا نسال عن قائمقام حمص ونستفهم منه عن حقيقة الحال في مثل هذه الايام . خصوصاً وان ختام الرسالة يثير كامن الشجون

— قال اوهانس باشا لاسكندر بك عمون من حديث معه: كن على ثقة بان كل ما بيدي من سلطة سأستعمله لخير الجبل وما هو خارج عن دائرة صلاحيتي فليطالب به غيري

— ذهب خيرالله افندي خيرالله مندوب الطان الى دمشق الشام والى بعلبك يتفاوض مع اكابر القوم والوجوه بشأن الاصلاحات المنوي اجراؤها وقد اجتمع مع والي سوريا وباحثه بشؤون خطيرة وهو لم يستكمل الى الان كل الاستعلامات السياسية ليبعث بها الى جريدة الطان الخطيرة وقد باشر كتابة مفكراته وسيضيف اليها ما يستقر به من المباحثات مع حاكم لبنان ووالي بيروت والمقامات الروحية واعضاء المؤتمر الصحافي اللبناني الذي سينهي جلساته ويختم اعماله في القريب العاجل

اخبار محلية

الوطن الجديد

جريدة اسبوعية جديدة يصدرها في نيويورك حضرة الكاتب الاديب اسكندر افندي الرياشي صاحب جريدة البردوني الزحلية المحتجبة . يصدر العدد الاول اليوم حافلاً بالمقالات الادبية والاخبار الاجتماعية الجديدة وان ما نعرفه في الرصيف الفاضل من المقدرة والتفنن في الكتابة يدفعنا ان نتوسم في صحيفته الرواج والاقبال

فنحث المواطنين الادباء وخصوصاً الجالية الزحلية الكريمة على مناصرتها وعضدها وسيصدر العدد القادم منها في حجم كبير في ستة عشر صحيفة ويتابع اصدارها بعدئذ في هذا الحجم

. . .

جمعية الاتحاد السوري

تعقد جمعية الاتحاد السوري جلستها القانونية في قاعتها الكبرى في بروكلن وذلك مساء الخميس (اليوم) الساعة الثامنة وهي ترجو من اعضائها الحضور في الوقت المعين للنظر في امور هامة

كاتب الجمعية

جورج دومالي

. . .

محل نصرالله وميناً الواقع في الشارع الرابع والعشرين واست نمره ١٤٢ بحاجة الى شغيلات كيمونا والاجرة حسنة والشغل متواصل دائم .

* * *

— الاجر والثواب —

كابه امرأة امين الدرعوني واخوها شكرتي الياس منصور كانا في بورتوكروس من اميركا الوسطى منذ عامين وانقطعت اخبارهما عن شقيقتها السيدة دكيه فمن يعرف محل وجودهما فليخابر ادارة هذه الجريدة وله الاجر والثواب من الله

السيكارات الاوسانية

في المحل الجديد الذي نقلنا اليه معمل السيكارات الاوسانية فسحة كافية لجميع المعدات القديمة والجديدة التي اوجدناها لتساعد على جعل هذه السيكارات في الطبقة الاولى من كل وجه في الجودة الخالصة التي لا يشوبها غش واللذة الفائقة التي يشهد بها كل ذي ذوق والرائحة العطرية الطبيعية التي اوصلت السيكارات الاوسانية الى ارفع الدرجات بين السيكارات مع بقاء الثمن منخفضاً

YAK OUSSANI & CO.
58 Broad Street, NEW YORK CITY.
TELEPHONE: BROAD 6328

نستجلب راساً

— البضائع الآتي ذكرها بالكميات الكبيرة —

خروجه ايرش قبات · قبات مع الاكمام · جاكتات · مداليين · طقومة كاملة · بوكات وخرج بالبرد رسمات عديدة

خروجه شغل الابره طقومة كاملة · دوالي من كافة القياسات · خرج بالبرد قمصان شغل الابره وركايات

خروجه شغل الصناره طقومة · داولي · اغطية مدوره · اغطية مربعة شراشف فرشه · قمصان وخرج بالبرد رسمات عديده من وارد حلب · بيروت · شام · طرابلس

منكروزا هندية جنس فاخر جداً بودرا بروسيانية اصلية لاجل الجملة والمفرق

ماكولات من برغل · وعدس شامي · قضامي · فستق · بزر · زيت سوري فاخر · ازيتون شامي وبيروتي والسمن الفاخر الذي لا يعلى عليه لاجل الجملة فقط لا نبيع انقص من تنكة ولا انقص من شوال برغل او عدس المعاملة نقداً واسعار رخيصة · جربوا معاملتنا تجدوا مايسركم

كامل عريضه · وديع رزق الله

K. ARIDA & W. RIZCALLAH.
85 Rector St. NEW YORK CITY

— شهرة محلنا اطلاق —

لا شك ان كل من عاملنا قد تاكد مقدرتنا التجارية بسرعة شحن البضاعة ومهاودة الاسعار وما ذلك الا لاستجلابنا البضائع راساً من محلاتها الاصلية فلدينا جميع اصناف الرنيصانس والدرون ورك والكلوني ليس والاتوموبيل سكارف والكمونا على اختلاف انواعها · ان فبركتنا التي هي لتطريز الشرت وست هي من اقدم واقدر الفبارك من نوعها · وبضائعنا مكفولة القياس جيدة القماش ولدينا كل يوم رسمات جديدة

فيا ايها التاجر الكريم ان كنت تتعامل بهذه الاصناف جرب معاملتنا مرة واحدة فتصبح عميلاً دائماً لانك توفر لا اقل من ٢٥ بالمئة · اما البدلات بصورة فعندنا منها مائة رسمة · اياك ان تتاخر عن طلبية كساطر لكي تتاكد صدق قولنا ابرهيم ناصيف الجبلي

A. N. JABALIE.
51 Washington St.,
NEW YORK CITY

تاريخ

المهاجرة السورية

الى القارة الاميركية

هو الكتاب الجليل الفائدة الذي عني بتاليفه بعد البحث والتدقيق الدكتور نجيب افندي عبده المؤلف السوري المعروف في عالم الآداب — يتضمن ايضاً تاريخ اميركا الشمالية والجنوبية والوسطى وجزائر الهند الغربية (مختصراً مفيداً) مع كامل الرسوم والمواقع المهمة · وسيصبح تحت الطبع بمدة قريبة حيث يطبع منه كمية وافرة وتباع النسخة بثمن متهاود جداً — كل ذلك لكي يتسنى للخاص والعام اقتناءه وتتبادل الفائدة بين المعلمين والمعلمين لهم

ايها السوري الاديب خابر ادارة هذا الكتاب الذي يعد الاول والاهم من نوعه في مطبوعات العالم العربي — ارسل باول فرصة ممكنة تفصيلاً عن مهاجرتك من الوطن الى اية جهة كانت من القارة الاميركية واذا شئت فارسل رسمك الفوتوغرافي لوحده او مع عائلتك ومحل تجارتك لكي يدون في صفحات هذا التاريخ الذي لم يسبق له مثيل حيث تتناقله الايدي في المجالس والمكاتب وبين عموم الشعب الى ما شاء الله ويكون اجل ذكر اقرأه الخلف عن السلف

هذا هو الكتاب الحقيقي الذي يفيدك ويكون بامكانك التعويل عليه فاحذر من التقليد والمزاحمة الفارغة بقصد المماكسة

ان المؤلف المدقق بسرده الحقائق يخدمك خدمة وطنية مجانية بتدوين تاريخ مهاجرتك اذا كان فيها بعض الفائدة لموضوع المهاجرة ولعموم القراء · واذا كان تفصيلك بمثابة اعلان تجاري محض فالاجرة يتفق عليها (بين الفريقين) وعلى كل حال ستكون بغاية الاعتدال

وسيخصص فصلاً مهماً عن مقدرة التجار السوريين مالياً وكل ذلك بمزيد الضبط والعناية وتستعمل الافرنج العربية والانكليزية بهذا الموضوع الدقيق — كثير من التجار الاميركيين والسوريين يعولون على هذا الكتاب بمثابة (رفرنس) كما هي الحالة مع ادارتي برود ستريت وارجي دُن المشهورتين — خابر المؤلف اينما كنت تحت سماء العالم الجديد ومهما كانت منزلتك في التجارة والآداب — واعلم ان المؤلف ليس مسئولاً عن ادراج اسمك وتاريخ مهاجرتك واشغالك اذا لم تشعره بذلك بغضون الثلاثة اشهر من تاريخ هذه الاذاعة · انما المؤلف مسئول عن التاريخ العمومي للمهاجرة وعن تدوين الاولين الذين هاجروا من البلاد السورية الى ارض كولمبوس وكذلك من كان لهم اعمال شهيرة وذات فائدة لمواطنيهم المهاجرين — ومن جملة تبويب هذا السفر هو وضع ابناء كل ناحية سورية مع تاريخ كل فرد منهم مثلاً الدمشقيين والحلبيين والبيروتيين والحمصيين والطرابلسيين والزحليين والبسكنتيين وغيرهم من كل ناحية او بلدة

خابر المؤلف (الى ادارة هذه الجريدة) فهو الاديب وقف نفسه واوقاته لخدمتك وبمساعدته ادبياً انما تكون قد ساعدت ذاتك ومصلحتك — فلا تتاخر عن التلبية قبل فوات الفرصة ·

واذا شئت مخابرة المؤلف راساً فهذا عنوانه

DR. NAGIB ABDOU
54 Washington St NEW YORK CITY

هل دخنت سكاير برصون في هذه الايام دخنها وقابلها مع غيرها من اجود سكاير كانت في العالم يتضح لك الفرق

— الاستقامة اسس النجاح —

ان محلنا الذي تاسس من مدة سبع سنوات والذي زائده الاستقامة والصدق مستعد الآن لاقتبال كل ما يطلب منه من البضائع الرائجة التي يتعامل بها المواطنون الكرام وخصوصاً البضائع البيضاء على اختلاف انواعها واشكالها · اسعارنا مرضية مثل معاملتنا · جرب طلبية واحدة وانت الرابح وهذا عنواننا

نصار اخوان

NASSAR BROS.,
1014 Wylie Ave., Pittsburg Pa.

الف صنف وصنف

محلاتنا الرئيسية في اهم جهات المصايف جعلتنا في خبرة زائدة بانتخاب الاصناف المرغوبة والمطلوبة من اللبس الايرش شغل اليد للثلاثة فصول المقبلة الربيع والصيف والخريف فكل من يتعامل معنا يذوق لذة هذه الخبرة ويقطف من ثمرتها فشرف او كاتب محل بو بطرس اخوان

BOUTROSS BROS
95 Washington St., New York City.
Telephone 34/8 Rector.

اكبر واشهر واقدر

محل تجاري سوري في الولايات المتحدة للبضائع البيضاء
تأسس سنة ١٨٩٦

ان كنت صاحب محل او بائع جزدان اكتب لنا وجرب معاملتنا فترى ما يسرك ويرضيك ان كان من جودة البضائع او مهاودة الاسعار فان اسعارنا ارخص بالمئة عشرة عن اي محل تجاري كان فضلاً عن انه يوجد دائماً عندنا ثروات نصرفها بارخص ٢٠ بالمئة عن الغير فاننا نتسوق بضائعنا راساً من اليابان بواسطة عمالنا هناك والرسمات الموجودة عندنا بهجة الناظرين مثل الدرون ورك والرانيصنص وكذلك الكلوني والخرج بكافة اجناسه والمطرزات وغير اجناس مما يحتاج اليها كل صاحب محل وبائع جزدان

وعدا عن هذا نحن اسبق المحلات باستجلاب الرسمات الجديدة فاذا كنت ايها المواطن لم يسبق لك معاملة معنا من قبل فاكتب لنا واطلب مساطرنا فعندها تصبح عميل لنا على الدوام وتزيد ارباحك واذا لم تجد اسعارنا ارخص من الغير فيمكنك ارجاع المساطر ونحن نحاسب باجرة الشحن

رحال اخوان

Rahhal Bros.
1101 Fifth Ave Pittsburgh Pa.

أنباء الوطن

«نقلاً عن صحفه»

— واليا سوريا وبيروت —

يقال ان ناظم باشا سيعاد الى منصبه في ولاية سوريا وحازم بك سيعاد واليا على بيروت والمعروف ان كلا الواليين اتحاديان

— الديوان العرفي —

يقال ان الديوان العرفي اوقف جريدتي الثبات ولسان الحال وغرم مديري الاتحاد العثماني والمفيد بعشر ليرات عثمانية

فلتبشر الصحافة بالاصلاح !

— شجار —

تشاجر رشدي العريس وخليل كريديه في سوق ابي النصر فتبادلا اطلاق الرصاص وكان من تبادل اطلاق الرصاص والسوق مكتظ بالناس ان اصيب نخله الياس هرموش في ظهره وزكور البعدراني في فمه وقيل ان قد جرح غيرهما ايضاً وجرح رشدي العريس في ظهره بمدية من يد خليل كريديه وقد اسرع رجال المحافظة ورجال الحكومة واهتموا للامر

قلنا ولعل سبب الخصام اختلاف الاحزاب !

— تحضير البدو —

رأت الحكومة ما في تحضير العرب المقيمين حول الخط الحجازي وفي بلاد ما بين النهرين من الفوائد العظمى سواء كان للسكان او الحكومة فالفت لجنة في المالية للنظر في الوسائل الواجب اتخاذها بلوغاً لهذا الغرض وفي ٣٠ الشهر الماضي دعا ناظر الداخلية هذه اللجنة ودعا معها حازم بك والي بيروت السابق وجرت المفاوضة بهذا الشأن

— انقل الملازم الاول الشيخ محمود حبيش من قضاء البترون الى قضاء كسروان

— تمكن البوليس سليم مقصود من القاء القبض على يوسف جبرائيل رحمه من اهالي بشري واحد المتهمين في حادثها

— وجد المدعو مارون الحويك مقتولاً بصورة فظيعة في الجديدة ولم يعرف الجاني ولا اسباب الجناية

— قتيل —

حصل في جونية شجار اسفر عن قتل شكري ابوزيد البويري وجرح بعض المتشاجرين

— المتصرف في بكركي —

يوم الاحد في ٩ الجاري ركب قيومجيان باشا قطاراً خاصاً وتوجه مع عقيلته وحبيب باشا السعد وامير الاي الجند اللبناني لزيارة غبطة بطريرك الطائفة المارونية ولما بلغ الكرسي البطريركي وكان غاصاً بكبار الموظفين والامراء والمشايخ والاعيان وجماهير القرى المجاورة استقبله الكهنة عند الباب الخارجي ثم الاساقفة في الدار واستقبله غبطته عند الباب الداخلي وبعدما استراح في البهو الكبير مدة تبادل في اثنائها مع غبطة البطريرك والاساقفة عبارات الولاء والاكرام دعي الى مناولة طعام الغداء على مائدة غبطته وهناك تبودلت الانخاب فشرب غبطته نخب دولته مرحباً به وذاكراً ان ما يعرفه من ماضيه يجعله ان يعلق الامل على ان عهد دولته سيكون عهد راحة وسكينة وفلاح ونجاح للبنان وانه اذا ما عمل على تعزيز جانب العدالة واستئصال شأفة الارتشاء والارتكاب من الدوائر حقق الامال الكبيرة المعقودة على حزمه ودرايته وجعل الجبل احسن بقعة في الارض. فاجاب دولته شاكراً لغبطته حسن ظنه به ومفصحاً عما يكنه فؤاده من الحب للبنان واللبنانيين ومن استعداده لبذل جهد استطاعته لتحقيق اماني غبطته بالعمل على زيادة رفاه اللبنانيين وتحسين حالهم وانه يؤمل بلوغ المرام بفضل العون الالهي وبموازرة غبطته

وبعدما خرجوا من المائدة مروا في وسط الجماهير التي كانت قد احتشدت في الدار فاخذت تلك الجماهير تهلل لدولته فشكر لها تكراراً ثم دخل بهو الاستقبال وبعد ان قضى نحو ساعة من الزمن مختلياً مع غبطته والسادة المطارنة نزل الى جونيه حيث تناول الشاي عند سيادة المطران بولس مسعد وتقبل زيارة غبطة البطريرك وحاشيته في دار الحكومة ثم رجع الى بيروت

الغرب

محلنا اكبر المحال التجارية واوفرها استعداداً لتلبية كل من يتعامل معنا

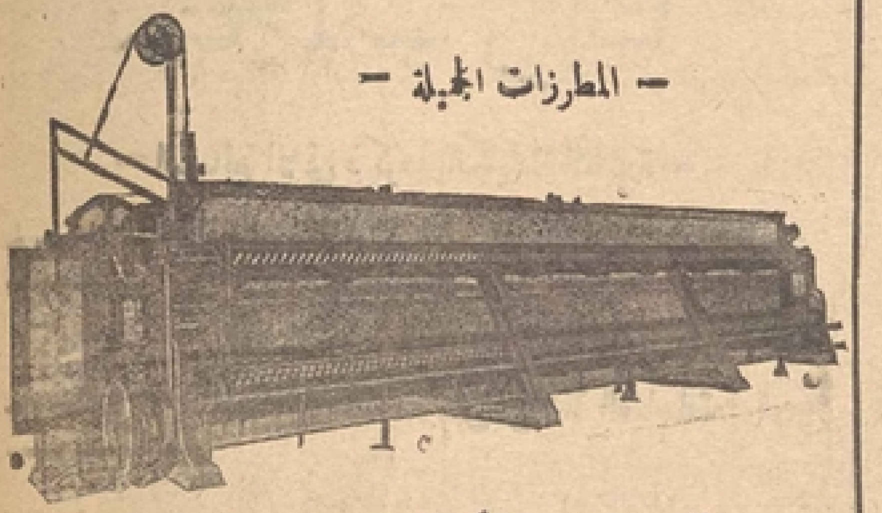
في محلنا تجد جميع اصناف البضائع البيضاء التي يتعامل بها ابناء الوطن العزيز من فيله وفلورنتين وكلوني ليس وايرش ليس وروشين ليس وشرت وست مطرز امبراودري ودرون ورك وباتومبرغ

اسعارنا مرضية للغاية لا يمكنك الحصول على مثلها من اي محل آخر اذا جربت طلبية من محلنا تجد نفسك مسروراً فضلاً عن الامانة في المعاملة تجد انك وفرت من وقتك ثلاثة او اربعة ايام لا بل اكثر بينما يرد عليك جواب طلبك من نيويورك او خلافها والنتيجة واحدة هي الحصول على البضائع المرغوبة والرخيصة شرفنا بطلبية واحدة تصبح من زبائن المحل الدائمين

شركة رام الله

THE RAMALLAH CO.,
1716 S. STATE ST.
CASH STORE
1918 STATE ST.
CHICAGO, ILL.

— المطرزات الجميلة —



هذا رسم احدى الماكينات التي في معملنا المخصوص لتطريز المعروف بالامبرودري

اطرز لكم ما شئتم من الرسمات الجميلة باسعار رخيصة جداً شرفوا الى محلنا او خابرونا على العنوان ادناه

نجيب وداود زريق

NAJEEB & DAVID ZRAKE,
305 Pacific St.
BROOKLYN, N. Y.

بطل ارضروم

ربما رآني المركيز فعرفني ولكنه رأى هنا سيدتي المركيزة فعمد الى الحيلة ودخل الى هنا بحجة انه رأى سارقاً

انه خبيث واعتقد انه اتى ذلك قصد ان يلحق سوءا بابنتي

خسىء فوالله لا يستطيع ان يمد يده اليها وفيَّ عرق ينبض

ولكن انظل بالقرب منها للمحافظة عليها

نعم ولا افارقها قط واينما سارت سرت في خدمتها

والتفتت الدوقة الى ابنتها وقالت: اتريدين ان تدخلي الى غرفتك

نعم يااماه

فهلمي بنا

سارت الام وابنتها وتفرق الخدم ولما خلا الجو للدوقة قالت:

ماذا يقول والدك في الغد يافلورنس

على ماذا يااماه

على ما حدث في القصر

وماذا حدث

اني اعتقد ان دي شامبو لم يدخل القصر الا وهو مصيب

وما تعني

لا اشك بانه شاهد غريباً يدخل الحديقة

ومن هو ذلك الغريب

انت تعرفينه

انا لم اشاهد احداً

وفرنس ايضاً

لماذا لم تسأليها

وما الفائدة فاذا سألتها انكرت عليَّ حالا

وجوزف رينه

لا آمن جانبه

فاذن انت مشكة بنا

نعم ولكن الامر معي هين انما لا اعلم ماذا يفعل والدك في الغد

اذا كان يشك بي فدعه يفعل ما يشاء

اذن لست مبالية

لا ابالي بمن يتهمني ظلما

انت تعرفين طباع والدك

نعم ولكنه يخضع للحق فلست اخاف منه

اعلمي يافلورنس ان دي شامبو لا بد له ان يخبر والدك بكل ما جرى في هذه الليلة

وماذا جرى

سوف يتحقق الامر بنفسه

انك واهمة يااوالدتي وارجوك ان لا تتهميني ظلما وعدوانا

قلبي يحدثني يافلورنس بويل مقبل

دعي عنك الاوهام يااماه

آه منك فانك تعجلين بسيري نحو القبر

بسيرك نحو القبر

نعم فكم رجوتك لتقلعي عن محبة ذلك الرومي

وما دخل الرومي في امرنا الان

هو سبب كل هذه الويلات

اذا كان هذا اعتقادك يااماه فهو اعتقاد فاسد ان الذي اقلق راحتك هو دي شامبو وليس ذلك الرومي الشريف ومع ذلك لم يزل والدي متمسكا به

انه نسيبه يافلورنس

وماذا يهم هذا انني لا احبه ولا اميل اليه ولا من قوة تحت السماء تقدر ان تجبرني على حبه

ولكن يجب ان تحترميه فهو من اعاظم النبلاء

ولكنه سافل باعماله

لا. اني لا اعتقد ذلك وتاريخ حياته انصع بياضاً من الثلج

اليس هو الذي اختطفني

وليم زريق

طبيب اسنان

اوقات العياده — من الساعة ٩ صباحاً الى ٦ مساءً

الاحد من الساعة ١ الى ٤ بعد الظهر

عنوانه — نمرة ١٧٨ شارع الاتلنتك بروكلن — نيويورك

178 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

اذا كنت من عشاق الازياء الحديثة

ومن الذين يودون الاكتساء بثياب فاخرة · ومن الذين يهمهم ان تكون ملابسهم مهندمة والخياطة جيدة · فما عليك الا ان تقصد محلنا حيث وصلت الينا موخراً كمية كبرى من اجود الاقمشة وافخرها حياكة اوروبا واميركا

شغلنا جيد ومكفول واسعارنا رخيصة ولا يفوت سيداتنا الكريمات اننا على استعداد تام لنيل رضاهن اذا هن اقبلن على محلنا المستعد تمام الاستعداد لكل ما يأول لمرضاتهن من جهة القماش والتفصيل والخياطه

كما واننا نصلح كل ما يحتاج الى التصليح من الملابس النسائية والرجالية

وغيرة محلنا هي

خلف اخوان

١٣٢ اتلانتيك افنيو · بروكلين

KALAF BROS

132 Atlantic Ave. Brooklyn, N. Y.

المعمل السوري الوحيد لاصطناع السويتر والسكارفات والطواقي والحرامات الصوفية على اختلاف اشكالها والوانها اسعار متهاودة ومعاملة مرضية لمن يرضى خابره على عنوانه

نرسل الى المساطر لمن يطلبها خالصة المصاريف

NASSAU KNITTING CO.

164 Atlantic Ave. Brooklyn N. Y.

***

اكبر محل

لبيع اصوات عربية وفونوغرافات فكتور

فونوغرافات فكتور فكتورولا (بدون بوق) من سعر ١٥ ريالا وما فوق

فونوغرافات فكتور ببوق من سعر ١٠ ريالات وما فوق نصرفها بالجمعية بدفع ريال كل اسبوع

اصوات عربية من كافة المطربين من سعر ٧٥ سنس الصحن على الوجهين وما فوق · اطلب الكتولوك مع كافة التعليمات · الوكيل الوحيد لشركة الخواجات بطرس وجبران بيضا ولشركة الجرامافون (ابرهيم يوسف مقصود)

A. J. MACKSOUD

89 WASHINGTON St., N. Y. City.

اميل مرهج

— يرجيك —

انت تعرف ايها السوري معنى درس التجارة وممارستها واختبارها مدة عشرين سنة !

اذا زرني ام اكتب الي عن حاجتك من سائر البضائع · وبالاخص · الكارفي · الفيله · الامبرودري · الايس الايرلندي · الفينيس · المالطيس · الكيمونا وكل ملبوسات السيدات والرجال والاولاد

« نخص العناية بطلبيات البوسطة الى سائر العالم كبيرة كانت ام صغيرة »

Special and Prompt attention given to Mail Orders

خابرني اذا كنت لم تعاملني بعد

Paris A. MERHIGE, London

Importer and Manufacturer

102-104 Fifth Ave. New York

نعم ولكن ليس عن قصد مني منه بل لحبه لك

هذا كلام والدي

نعم · وقد افهمني ان المركيز غير مذنب وبرهن لي عن صحة قوله

لله ما اسلم قلبك · قد كنت اعتقد انك سوف لا تنظرين الى وجهه ما زلت في قيد الحياة ولا تذكرين اسمه ما عشت فاذا بك الان تطنبين بمدح اوصافه · وما ذلك الا لسوء طالعي لسوء طالعك

نعم وكل ما ارجوه منك ان لا تذكري اسمه لي بعد الان فانني لا اطيق ان اسمعه واسمحي لي ان اذهب وانام

قالت هذا ونهضت تقصد غرفتها دون ان تسمع جواباً من والدها

الفصل الخامس والعشرون

« ماذا جرى بعد ذلك »

خرج البرنس من باب الحديقة بناء على الحاح جوزف ربنه وهو يتميز غيظاً من دي شامبو ولما اصبح خارجاً واقفل باب الحديقة وقف ينتظر المركيز وهو يقصد الانتقام منه

ثم عاد الى صوابه وفكر ان عمله هذا ربما قاد الناس الى التقول عن حبيبته فعدل عن عزمه وذهب يقصد غرفته وقضى ليلته الملك يتقلب على سريره وهو كانه على جمر الغضا ولم تذق عيناه طعم الكرى حتى اصبح فاستيقظ على اثر ثلاث قرعات متوالية على باب غرفته فنهض من سريره واسرع ففتح الباب فوجد احد خدم السفارة فدعاه لمقابلة السفير

لبس البرنس ثيابه والافكار تتجاذبه والتاملات تحاربه وهو لا يعلم السبب في استدعاء السفير له حتى دخل القاعة فرأى السفير يخطر فيها ذهاباً واياباً ودلائل الاضطراب بادية على محياه ولما دخل البرنس خف اضطرابه وتقدم نحوه مرحباً به فقال مرجيوس

عسى استدعاء سعادتكم لي لخير

انت تعلم عظيم محبتي لك ايها البرنس وانني ارتاح لافكارك الصائبة ولذا قد استدعيتك الي لاستشيرك في امور مهمة

وما هي يامولاي

اتذكر ما اخبرتك به بالامس

نعم لم ازل اذكر ذلك فهل من جديد

ان المخابرات بين الحكومة الفرنسوية والباب العالي لم تسفر عن نتيجة حسنة واخشى ان يقود ذلك فرنسا للمداخلة الفعلية في احوال تركيا

واي مخابرات تعني ياسيدي

بشان مقتل القنصل الفرنساوي في سلانيك

ولكن هل فرنسا تستطيع الحرب في هذه الاونة

انها لا تقدر على محاربة روسيا او المانيا وانما تركيا فهي ضعيفة ولكن فرنسا اضعف منها الان

لا تتوهم ذلك ايها البرنس فالاضطرابات الداخلية في البلاد العثمانية جعلت السلطنة مزعزعة الاركان

ولكنهم يتحدون متى راوا الاجنبي يود التداخل في شوءونهم

لا · لا · لا امل باتحادهم فهم منقسمون على ذواتهم فالبعض منهم يطلب جعل البلاد دستورية والبعض يقاوم هذه الفكرة

ونحن يامولاي

نريد بقاء السلطنة على حالها

انا اعتقد انه من الافضل ان يهب السلطان البلاد الدستور

لا فان هذا يضر في مصالحنا

وما وجه الضرر منه

ان الدستور ينير ابصار الامة فتعمد الى الاصلاح الحقيقي فنرتاح من القال والقيل

ماذا تعني

ان تركيا هي سبب مشاكلنا الدائمة فاذا صلح حالها ارحتنا

ولكننا لا نطلب الراحة

فماذا نطلب اذن

ان تزداد حالتها سوءاً ويسام النصارى خسفاً حتى تصبح لنا حجة بالمداخلة الفعلية لحمايتهم

ابا سم الدين نقتل حرية امة ونستعبدها

لم يجر المرفع من حادث

جرى خصام بين بعض شبان زحلة واهالي سعدنايل اسفر عن رضة جرحى من الفريقين . ولقد رفع اهالي سعدنايل الشكوى الى قائمقامية البقاع بداعي ان الحادث جرى في الولاية

ورفع جرحى زحلة الشكوى الى قائمقامية زحلة بداعي ان الحادث جرى في قضاء زحلة ولا تزل المفاوضات بين القائمقاميتين جارية بهذا الصدد

...

مكتبة الجراب

لا نرسل كتابا من الكتب المذكورة هنا ما لم يقدم الثمن سلفا اما بتحويل على البوسطة واما طوابع بريد

تاريخ القسطنطينية ريال ونصف
مقائر الجن جزءان ابدع واغرب رواية ريالان
حب في ثورة ٧٠ سنتاً
الزواج السري ٥٠ س
الفتاة والشرطي نصف ريال
غرام الاخوين ٧٥ س
ملكة النور ٩٠ س
الفؤاد بين المصائب الشداد ٧٥ س
الحب والحرب ٧٥ س
الجريئتين ٧٥ س
الملك فداء الغرام ٧٥ س .
ربة العفاف ٥٠ س
رواية دي منتوكريستو ريال وربع
حمزة العرب مجلد عدد ٤ اربعة ريالات
عنترة ستة اجزاء خمسة ريالات والجزء الواحد ريال ونصف
الف ليلة وليلة اربعة اجزاء خمسة ريالات
فيروز شاه خمسة ريالات
سيرة بني هلال ريال و ٩٠ س
غريبة بني هلال ريال ونصف

ويوجد عندنا غير هذه الكتب والروايات من علمية ودينية وروائية ودواوين اشعار فاطلب كل ما يلزمك من الكتب من ادارة الجراب وارفق الثمن مع الطلب

***

يدراق الخوان

ان رسمه هذه الكمونة ماخوذ امتياز بها وكل من يخالف قانون الامتياز ويصنع منها يكون مجرماً امام الشريعة الاميركية الذين يريدون ان نصنع لهم كميات منها لهم اسعار خصوصية . يوجد ايضا رسمات ماخوذ بهم امتياز خلاف هذه اطلب مساطرهم . اطلب سائر انواع مطرزات مدايرا .

الدكتور نسيب افندي البرباري

٣٠٤ هنري ستريت قرنة اتلنتك افنيو

304 HENRY ST. COR. ATLANTIC AVE.

Brooklyn, N. Y. 568 Main تلفون

ثلاثة في واحد

الاستقامة وسرعة التلبية وسهودة الاسعار في محل

سعد ابو مراد وشركاه

تجد في هذا المحل من مقادير البضائع المستجلبة من مصادرها الاصلية والمصطنعة على آخر طرز من اجود مواد الصناعة ما يكفل لك الربح العاجل بالطرق المشروعة . والى العملاء الكرام بعض ما في محلنا :

بضاعة بيضاء ودرون ورك ورنصنص وامبرودري وايرش ليس وسكارفات حرير وصرامي كردس على اختلاف اجناسه وتوشن وبدلات للرجال والنساء والاولاد من جميع الاقمشة جرب طلبية واحدة يتأكد لك صدق قولنا وهذا عنواننا

S. ABOUMRAD & CO.
60-62 Washington Street NEW YORK CITY

الدكتور رزق افندي الحداد

عنوانه في ٥٩ كاردن بلايس على زاوية شارع ستايت في بروكلن

59 Garden Pl. Brooklyn, N. Y.

وعنوان التلفون
2099 Main

واوقات التطبيب في منزله من الساعة التاسعة صباحاً الى الساعة الواحدة بعد الظهر ومن الساعة الخامسة بعد الظهر الى الساعة سبعة مساء

اكبر واشهر محل

للعرق السوري المثلث الفاخر والمشروبات الروحية من كافة الاجناس

اصحابا ودبس وشركاهم

للسلعة السورية والمشروبات الروحية

محلنا هو المحل السوري الوحيد في نيويورك الحائز على الرخصة القانونية لبيع سائر المشروبات بأية كمية كانت وخبرتنا الواسعة بأصناف السلعة السورية والاميركية تضمن جودة كل ما يطلب منها ولدينا دائماً كميات كبيرة من التنباك العجمي والعرق المثلث خلوص الجودة نشحنه الى اية جهة. جرب معاملتنا مرة واحدة واكتب لنا الى العنوان ادناه

سابا ودبس
Saba and Dibs
Liquor and Grocery Co.
77 Washington Street New York City

ملكة نفش

— قابلة رسمية —

بارعة في فن التوليد

Mrs. M. NAFASH
120 Atlantic Ave. Brooklyn. N. Y.

W. J. BAHOOT
35 BROADWAY, NEW YORK, N.Y.

بضائعي — الايرش ليس من قبات نسائية ومخروجة ومداليون وجاكتات والبدلات النسائية والحلبية الفرشة المطرزة والمخروجة الحلبية والعرملسية ذات الرسمات الجميلة والدرون ورك والشغل والسكارفات الحريرية المتعددة الاشكال البديعة والجوري الباريزي على اختلاف اصنافه والطرحات المصرية والصرامي المطرزة ذات الشراية الملونة وسائر البضائع الفرنساوية والباريزية * فشرف محلي او كاتبني ترى ما يرضيك ويسرك

اكبر محل لاصناف الخروجه

بين السوريين

لسنا من الذين يتاجرون بالكلام ولكن هي الحقيقة ننشرها للعموم فان اهتمامنا الزائد بمحل المخروجة من بيروتية وحلبية وطرابلسية واسطنبولية جعل لنا السبق في هذه البضاعة فلدينا كميات وافرة والطالب يجد مرغوبه كل حين كذلك عندنا من الايرش لايس احسن الاجناس من جميع الاشكال فضلاً عن الدرون ورك والرنسانس والامبرودري والشورت ويست وغيرها من البضاعة المعروفة عند ابناء الوطن . فمن شاء ان يعامل الاستقامة والصدق والثبات فليشرفنا بطلب يجد ما يسره من البضاعة الجيدة والربح الوافر

ازعون وابو نعمه
AZOON & BONAMY
15 Washington St. N. Y. City

البضاعة حسنة والمعاملة احسن

المخرج السوري بأجناسه . كمونا حرير وقسن . كلوني ليس من جميع الرسمات والقبلات . المخرج الارلندي وقبات ومداليات . شرت ويست لون ارلندية ودرون ورك من جميع الرسمات والقياسات . سكارفات مصرية وسكارفات حرير ويست بونجي وبدلات وتصنص من رسمات مختلفة . حرامات صوف وحرامات وكيك مع شغف ليل وماشا كل ذلك

هذه ملخص الاصناف التي نتعامل بها بكثرة عدا اصناف اخرى لا لزوم لذكرها بما انا نستطيع بوجه الاجمال الحصول على كل ما يلزمك وتحصل ربحاً وافراً ويمكنك ان تعلم عن حسن المعاملة التي اشتهر بها محلنا وربما انك لم تجرب بعد فلا يخفى عليك ان التجربة اكبر برهان وهاك العنوان :

رشيد وشكري حبوش
R. & S. HABOUSH
101 Washington St., New York.

اشهر سيكارات في العالم هي السيكارات البرصونية

A. N. BARSON
40 West St.,
New York City

عبدالله برصون وشركاه

الارزة او عروس لبنان

جعلنا الارزة البديعة ماركتنا المنتخبة متوسمين منها زيادة الاقبال والنجاح وهي ترمز باستقلالها وثباتها وطيب رائحتها الى ما اشتهر به محلنا من الامانة والثبات وحسن المعاملة · وقد وسعنا كثيراً في هذه المدة بالنسبة لزيادة التقدم ولكي يكون وافياً بكل مطالب عملائنا اوجدنا فيه محلاً كبيراً للكيمونا على اختلاف انواعها واشكالها · استجلبنا راساً من اوربا والشرقين الادنى والاقصى سائر انواع البيّس من كلوني وفلورنتين ونابوليتان وفيله ودتشز وايوش ليس ومدون ورك ومطرزات يابانية وايرلندية وغيرها وشغل الابرة من كافة الانواع والشرشف وست على اختلاف انواعه والطرحات المصرية الخ — وقد صرفنا في هذه التجارة مدة اثنتي عشرة سنة اختبرنا فيها كل صنف رائج ويشهد بذلك زبائننا الكثيرون المتفرقون في كل جهة فما عليك الآن الا ان تجرب معاملتنا تجد كل ما يسرك ويعود عليك بالربح الجزيل فتشرف او خابرنا الى العنوان ادناه

ناصر وختن ونحاس

Naser, Katen and Nahas

95 Washington Street — New York City

١٤-١٢-٠٦

العلاج الوحيد لمرض الزهري

المخترع حديثاً

لصاحبه خليل داود القسيس

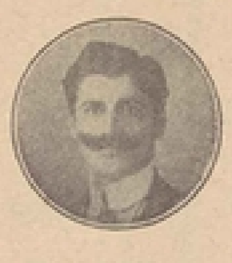
بعونه تعالى قد وفقت الى تركيب علاج جديد لمرض الزهري (السفليس) بعد مزاولتي التطبيب به وتجربته مدة تنيف عن عشر سنوات الى ان وفقت مؤخراً في هذه المدينة وسترماس الى الشفاء به تماماً في مدة ٦ اسابيع على الاكثر باذن الله وقد شفي به في هذه المدينة كثيرون من السوريين والاجانب كما يعلم عموم السوريين الوطنيين ولذلك قد ارسلت العلاج الى واشنطون العاصمة لاحصل على امتياز خصوصي به وقد سجلته مبدئياً وهو مكفول من كل غش تماماً وكل علاج لا يكون ملصقاً عليه هذا الملحق يكون مقلداً وهذا الملحق هو :

Guaranteed by K. DAVID
Under the Food and Drugs act, June. 30 - 1906 Serial No. 41309 Patent applied for

وعليه اعلن الان لعموم ابناء الوطن المصابين بهذا الداء الخبيث ان يشرفوا للاستشفاء منه بعونه تعالى في المدة المذكورة اعلاه شفاء تاماً ولا يرجع المرض للمريض بعد ذلك على الاطلاق اما من خصوص الاجرة فيشترط عليها بالمخابرة على عنواننا ادناه او بالحضور عندنا · هذا ونشترط على ذواتنا تأميناً لكل من يشك في عدم الشفاء اننا ندفع لكل مريض لا يشفى اللهم اذا استعمل علاجنا حسب تعليماتنا كافة مصاريفه التي تكبدها بالحضور الينا كل هذا تسهيلاً لمن يخاف عدم الشفاء او يشك في صحة كلامنا وسلامة عاقبة علاجنا لاننا قد عالجنا وشفينا به مرضى من ١٠ و٦ و٣ سنوات في اي درجة كان المرض · نحن مستعدون للمعالجة في محلنا هنا ودواءنا هذا ينفع كذلك لكافة الامراض الداخلية واتكالنا على الله تعالى في كل ذلك ومن التي همه على الله فلا يرذله والسلام

خليل داود القسيس

K. DAVID'S INSTITUTE, Inc.
116 FRONT ST. — WORCESTER, MASS.



الحلويات البيروتية الفاخرة

ان محلنا هو المحل البيروتي الاصلي الذي يصنع سائر اصناف الحلويات من بقلاوة وكنافه وغريبه وقطايف وبرمه وغريبه ومشبك وكل ما تطلبه من المربيات وخلافها · وحذراً من التقليد جعلنا رسمنا على كل صنف من الاصناف التي تصدر من محلنا · فكل صنف لا يكون عليه رسمنا لا يكون من محلنا · نحن نصنع المرطبات مثل شراب الورد وماء الزهر وغيرها ونستجلب السمن الفاخر من مصادره الاصلية ومن احب ان يتأكد صدق قولنا فعليه بطلبية واحدة او بزيارة محلنا فيرى ما يسره

(قيصر عقل)

C. AKEL
77 WASHINGTON ST., NEW-YORK, N. Y.

بطرس كرم وشركاه

بضايع · اوراق سفر · شكات · ليرات

عندما يلزمك بضائع من اي صنف كان من الاصناف القطنية والحردية والجوارب والكولات وغيرها اكتب الينا فاننا نرضيك حيث ان خبرتنا مدة خمسة وعشرين سنة بهذه التجارة هي كافية للتوفير عليك ولتلبية طلبك بسرعة حسب مرغوبك وقولنا هذا موجه لجميع ابناء الوطن في الولايات المتحدة وكندا وكوبا والمكسيك وجزائر الهند واميركا الوسطى والجنوبية وافريقيا وغير جهات ولا يسه عن بالك الايضاح الكافي من مطلوبك واعلم ان جميع اشغالنا مبنية على الصدق والامانة والتدقيق

عندما تريد السفر الى سوريا او البرازيل وغير جهات اميركا واوربا او احضار احد اقاربك من اي جهة كانت الى هذه البلاد اكتب الينا لاننا وكلاء لاعظم شركات البواخر وسكك الحديد نقطع اوراق السفر من محلنا راساً وقد اخذنا الاسبقية على غيرنا بهذه الاشغال ولدينا الوف من الشهادات تدل على اهتمامنا بصوالح الجميع وراحتهم فاهلاً وسهلاً بك

نصرف شكات على اي بنك كان ونشتري ونبيع كل اصناف النقود خصوصاً الليرات الانكليزية والافرنسية ولدينا منها دائماً كميات كبيرة واسعارنا افرط من اي بنك كان وقد جرب كثيرون اختبروا صدق قولنا فلا يسه عن بالك ان تزورنا · عند حضورك الى نيويورك خابرنا واحترص على نقودك اكتب لنا عن كل مسألة تلزمك في ادارة المهاجرة وكل التعليمات عن السفر والبواخر ونظامات الجمارك والبنوك والقونصلاتو واسعار اوراق السفر وشحن البضائع فتجدنا مستعدين لتلبية طلبك بكل سرعة والتوفير عليك جملة مصاريف وضياع وقت

خبرتنا واسعة بجميع المعاملات ولنا علاقات بكل جهات العالم واحدنا بطرس نوتري بوبلك يصادق على جميع الاوراق الرسمية ويكتب جميع الصكوك من وكالات وحجج واجار وبرونستو وغيرها وبالاجمال تجد عندنا كل شيء يرضيك وهذا عنواننا فاحفظه لحين اللزوم

بطرس كرم وشركاه

PEDRO CARAM & Co.
119 Washington St. New York City

Dr. N. Barbour

عنوان مركز اقامة الدكتور نجيب افندي بربور ١٧٢ كلنتن ستريت · بروكلن

نمرة التلفون ١٩٣٧ ماين

172 Clinton St., Brooklyn N. Y. — Tel. 1937 main

بضائعنا يفضلها الاكثرون قليلا على بضائع الغير

اسعارنا كاسعار غيرنا

كلوني · فلورنتين · فينس · فيله

كلوني مع امبرودري

وستات وبدلات ومستبدعات باريزية

— اطلب —

ما يلزمك من هذه الاصناف تجد سرعة التلبية وصدق المعاملة

دائماً عندنا كامل مطلوبك من كل القياسات

٢٨٥ * ٢٨٨ * ٢٠٠٨٧ * ٢٠١٠٤ * ٢٠١١٠ * ٢٠١١٥

فلا يسهى عن بالك تقديم مطلوبك الى

محل عبده عبد النور

ماركة مسجلة

The Lace Manufacturing and Importing Co.

Abdo- Abdel-Nour

7 RUE BLONDEL, PARIS, FRANCE — 39 BROADWAY, NEW YORK CITY.

اطلب الكاتالوك المصور الجديد مع لائحة الاسعار

— الى عملائنا الكرام —

محلنا يحوي كل اصناف البضائع وهذا امر مشهود فهو معرض الكلوني والفيله والفلورنتين والمدايره والانتك ليس وايرش ليس وملبوس تحتاني للنساء ومخدات وبدلات واغطية عربات ومراويل الى الاولاد الصغار ومحارم وفوط للصفره

استعدادنا كبير لخدمتكم ولما يعود علينا وعليكم بالنفع المتبادل شرفونا او خابرونا بموجب عنواننا ادناه

ملوك اخوان

Mallouk Brothers

المحل الرئيسي
47-49 West St., NEW YORK CITY

محل كندا
251-257 Notre Dame St. W. MONTREAL CANADA

محل شيكاغو
538 So. Dearborn St. Chicago Ill.

قريبا سيحضر لنا من معملنا في مدايرا ساتات صغيرة . وتبكن ومحارم مضبوطة القياسات وليست بخلاف المطلوب حيث قياس ١٢ يكون ١٢ وايس اصغر وهلم جرا . ايضا شرت وست وجميع مطرزات المدايرا . كما ان معملنا هنا لم يزل يقدم ذات البضاعة السابقة

بدران اخوان

Badran Bros.,
55 Broadway New York. Tel. 3398 Rector

الفتاة والشرطي

هذه الرواية الجميلة ثمنها ٥٠ سنتاً

●

بطل سولفرينو
او
العاشق الشجاع

انتهى تجليد الجزء الاول من رواية بطل سولفرينو اطلبه من هذه الادارة وثمنه ريال

الاستقامة ... نجاح

نعلن الى عموم المواطنين الكرام اننا فتحنا محلا تجاريا جديدا للبيع بالجملة في براونزفيل بنسلفانيا بشراكة لاديب الخواجا يوسف السلوم وهذا المحل علاوة عن محلنا التجاري الكبير في مدينة بتسبرك بنسلفانيا . اما البضائع التي نتعامل بها فهي الدراي كودس والهوسري والاندروور وسواتر كوت وجميع البضائع التي يتعامل بها ابناء الوطن الكرام

لا لزوم لنشرح لكم عن مقدرتنا التجارية عن خبرة عشرين سنة في عالم التجارة ومن فرط اسعارنا ولا عن اسراعنا بتقديم كل ما يطلب منا بل نترك الحكم بكل ذلك الى كل من يتعامل معنا لان في التجربة اكبر برهان ولا شك ان المواطنين الكرام يقبلون على المحل الجديد كما عودونا اقبالهم على المحل القديم

شهاب زخور شهاب وشركاه

نمرة محل بتسبرك	نمرة محل براونزفيل
S. Z. SHEHAB & BROS.,	S. Z. SHEAB &
904 WYLIE AVE.,	JOSEPH SOLOMON
PITTSBURG, PA.	601 MARKET ST.,
	BROWNSVILLE, PA.

من اراد اقتناء ديوان الشاعر النابغة ايليا افندي ابو ماضي فليطلبه من هذه الادارة وثمنه نصف ريال اميركي او من صاحبه على هذه النمرة

MURAD DOHER
N. W. COR. 3D & SYCAMORE ST.
CINCINNATI, OHIO

اذا اردت الربح الوافر في اصناف البضاعة التي تعود عليك بالربح الوافر شرّف محلنا على النمرة ادناه وانظر الى ما عندنا من الكيمونات الحديثة الطرز المستجلبة من فرنسا والمصنوع بعضها في معملنا هنا وخصوصاً الكيمونا المعروفة بـ بترفلاي كيمونا

BUTTERFLY KIMONOS

اسعارنا متهاودة جداً لدرجة نهائية كما واننا نعطيك ١٠ شنت من الوقت للدفع . البضاعة جميلة والاسعار رخيصة وغرتنا هي .

EDWIN PRINCE
128 E. 23ED. ST. NEW YORK CITY

لم نزل كما

نحن

ان النار التي التهمت محلنا مساء السبت الواقع في ٣٠ الماضي مع غيره لا تؤخرنا عن متابعة اشغالنا وتلبية عملائنا بتقديم كل ما يلزمهم من النوشن والدراي كودس والجواري والامبرودري وكافة اصناف التنانير من احسن الموض واحدثها التي لا يقدر احد ان يضاهينا باسعارها

وقد اتخذنا لنا محلا جديداً في البناية الواقعة تحت نمرة ٦٨ شارع وست ستريت في الطابق الاول فشرفنا بكل ما يلزم والذي لم أسبق له معاملة معنا فليجرب بضائعنا مرة ولو بطلبية صغيرة فيصبح من عملاء المحل الدائمين

تحومي وعضيمي

Thomy and Adeimy
68 West Street, New york City.

محل فرنسا	محل شيكاكو	المحل الرئيسي
Craponne FRANCE	440 S. Dearborn St. CHICAGO ILL.	90 Washington St. New York CITY

نصنع ونستجلب
ونصرف بالجملة

بضائع الليس والامبرودري

نستنبط دائماً الاشياء الجديدة ولدينا اجودها

اطلبوا الانحة اسعارنا
الجديدة

بردويل اخوان

BARDWIL BRO'S.
MAIN OFFICE
90 Washington St. NEW YORK CITY

راقب هذه الفسحة

جرجى كساب وشركاه

GEO. KASSAB & CO.,

78 GREENWICH ST.,
N.Y. CITY,

FACTORIES.
CRAPONNE S-A.
FRANCE
RAPALLO.
ITALY.

PARIS,
46 RUE DE PARADIS.
CHICAGO,
508 SO. DEARBORN ST.
MONTREAL
74 ST. HELEN ST.